

recue le 4. xbre.
1764.

n^o 103.

Observation

Sur un bec de lievre de naissance.
Par le sieur Vergoz ancien
Chirurgien aide major des armées
du Roy.

Le Nomme Charles Guillou seruiue de
la paroisse de Gieville diocèse de Bayeux vint
au monde avec un bec de lievre si difforme
qu'il fut impossible a ses parents de l'élever
comme les enfans de son âge, c'est à dire qu'il
n'a pû jamais a cause de son incommodité
prendre le Teton. sa Mere le nourrit avec
du lait de vache quelle lui donnoit autan
de fois le jour que la circonstance l'exigeoit.

Je le vis dans la rue a Thorigny au mois
de juillet dernier dans un voiage que je fis
en basse Normandie avec son Altesse M^{gr}
le Prince de Monaco, il étoit pour lors âgé de
quatorze ans, sa figure me frapa si fort
que sans le connoître je le fis prier par

ARC 53

n^o 66 (A₁)



M^r. Briere mon confrere, avec lequel j'étois
de vouloir se rendre de suite chez lui pour
examiner de plus près la nature de cette
indisposition et voir en même temps si ne
seroit point possible par les secours de l'art
de le rendre plus supportable à la société.

Je trouvai d'abord les os maxillaires et
ceux du palais écartés de près d'un pouce l'un de
l'autre dans la partie postérieure et d'un demi
pouce au moins dans leur partie antérieure,
cet interval commençoit à environ six lignes
de la partie postérieure des deux grandes
incisives et alloit toujours en augmentant.

Une enfoncement charnu et ovalaire
qui étoit attaché au cartilage mitoyen d'io
nez et qui finissoit aux avoies des deux
grandes incisives partageoit le bec de lièvre
en deux et en formoit réellement un double
comme on peut le voir dans le portrait
ci-joint. Cinq dents qui étoient continuellement
à decouvrir par la perte de la substance

de la levre, et la difficulté qu'il avoit de
pouvoir se faire entendre ne pouvant former
de sous articles a cause de l'air qui passoit
continuellement par le nez; toutes ces choses
dis-je le rendoit insoutenable, et l'obligeoit
a passer les trois quarts de sa vie avec
ses proches.

Je me rapellai dans l'interu les
scavantes observations que Mornieu
de la faye a donné sur cette matiere, et
qui se trouvent inserées dans le premier volume
des memoires de l'academie royale de
Chirurgie

Encouragé par ses succès je ne fus pas
embarrassé sur le jugement que je devois
porter d'une pareille maladie, et quoique
le malade fut du plus mauvais
temperament (car il étoit roux) je lui
proposai l'opération a laquelle il ne
voulut point d'abord se résoudre, je fis
le detail de la maladie a son Altesse,



et des moïens que je projettois de mettre
en usage pour corriger cette difformité ce-
prince à qui j'ai l'honneur d'être attaché
en qualité de Chirurgien en titre, qui a
toujours eu pitié des malheureux donna
à celui-cy des preuves de sa haute
protection, en ordonnant qu'il fût
logé dans son Château et qu'il y fût traité
à ses dépens, pour qu'il fût plus à portée
de recevoir mes soins, les avis furent
discutés pendant quel que temps par des
confreres qui croyoient l'opération
impraticable, et par d'autres qui
blâmoient la témérité que j'avois
de l'oser entreprendre.

Je ne croïois pas à la vérité la
réunion de la levre dans sa partie
inférieure possible aussi exactement
qu'elle s'est faite vu l'écartement
considérable qu'il y avoit d'une
portion de la levre divisée à l'autre.

J'avois seulement assuré dans mon pronostic à ses parents que le petit lumbéau qui faisoit la separation se reuniroit très bien au reste de la levre et que par ce moyen la totalité en seroit contigue, et les dents recouvertes excepté cependant que les deux grandes incisives ne pouvoient l'être qu'à moitié.

Après avoir préparé le malade par les remèdes généraux, et sur tout appuyé sur l'espurgatif. Je lui fis l'opération de la manière suivante le 9. 7^{bre} 1764. en présence de Messieurs Laporte, Duroche, Vaupatin et Boissogeo tous Chirurgiens du lieu.

Le malade étant debout appuyoit sa tête sur la poitrine d'un aide que j'avois placé derrière lui, et qui lui assujettissoit avec les deux mains, je commençai d'abord par separer avec



Le 6^e jour le petit bouton charnu qui
estoit adhérent à la gencive jusqu'au
cartilage mitoyen du nez, je divisai de
suite les deux brides qui attachoient
les deux parties de la lèvre à la gencive,
et je coupai avec le ciseau le lambeau
de chair à droite et à gauche pour lui
donner une figure angulaire, je coupai
aussi de suite une partie du rebord de
la lèvre de chaque côté observant
toujours de couper un peu plus de
l'intérieur de la lèvre que de l'extérieur,
l'opération fut un peu longue, le
malade après ce manuel se trouva un
peu fatigué, je lui fis en conséquence
donner un peu de vin et je lui accordai
quelques minutes pour se reposer, quoi
que la plaie n'eut presque pas saigné
pendant tout ce temps là je la lavai avec
un peu de vin chaud pour ensuite en
rapprocher les lèvres les unes contre les

autres, et m'assurevsi les différentes coupes
que j'avois été obligé de faire étoient exactes,
pour éviter autant qu'il auroit dépendu
de moi les sinus fistuleux qui auroient pu
rester a un des angles du bouton charnu,
et particulièrement a l'inférieur dans la
réunion de ses parties voisines avec
la lèvre.

Je commençai ensuite a placer la
première épingle a la partie supérieure de la
lèvre aiant grand soin d'embrasser avec
mon aiguille le bouton charnu le plus
intérieurement qu'il me fut possible.

J'en passai une seconde ensuite
dans laquelle je le compris aussi, et la
troisième n'étoit simplement passée qu'aux
deux portions de la lèvre divisée, je fis de
suite la suture entortillée, un aide
raprochoit la peau avec ses deux mains, je
n'eus pas plutôt fait un tour avec le
ruban de fil sur chaque épingle

que je m'aperçus qu'on pouvoit avec —
un peu de soin obtenir une guérison —
radicale; la peau presto assés pour y —
placer une quatrième épingle; je me —
determinai en consequence a donner —
de chaque costé a la manbrane interne —
de la levre un petit coup de ciseau, et —
quoi qu'il y eut déjà comme je l'ai dit —
plus haut trois épingles de passées; —
je ne fus gêné en rien pour le reste —
de l'Operation

Le succès dependoit en partie du —
Bandage il s'agissoit d'en faire un —
methodique et je crus devoir y appliquer —
celui qui suit pour s'opposer a l'effort —
que la levre devoit naturellement faire —
sur les épingles.

Je commençai par me teindre —
mollément avec des petites compresse —
graduées les extrémités des épingles —
que j'avois fait faire exprès »

pour cette operation. Et qui étoit de
quelques lignes plus longues que les
epingles dont on se sert ordinairement, je
mis ensuite une compresse longue
sur l'appareil pour recouvrir le tout.

Je fixois à la partie postérieure de la
tête le milieu d'une bande que j'avois roulée
à deux globes et fendue à un des chefs
seulement pour faire le bandage
unissant, je plaçai deux compresses
longuettes et fort épaisses sur les joues,
je passai un des globes dans la fente
que j'avois faite à l'autre, je croisai
la bande sous le nez &c. je me servis
aussi d'une mentonnière pour mieux
assujétir le tout.

Le malade eut une fièvre très forte
deux heures après l'opération, et une
sueur si abondante qu'il infectoit la
chambre le mauvais tempérament
et la fibre naturellement molle du



sujets m'obligeront à mettre en usage
pour lui ce que j'aurois supprimé pour
tout autre malade d'un pareil cas.

Je fis prendre au malade malgré
sa fièvre de léau et du vin pour toute
sa boisson, quoi que les bouillons
fussent bons je commençai à y ajouter
des le lendemain de l'opération le
jaune d'un oeuf. J'eus une fois le jour
seulement, la fièvre tomba le
troisième jour, et la sueur indura
sept presque avec la même force.

J'otai le second jour la
mentonnière pour donner au
malade la facilité d'ouvrir la
bouche pour me mettre à même
d'examiner si rien ne se dérangerait
à la partie inférieure de la levée
que je trouvais dans un très bon
état, je remis l'appareil jusqu'au
lendemain que je fus curieux de

tout ôter pour voir quelle étoit la
forme que le bouton charnu
prenoit avec les parties voisines,
les choses alloient autan bien que je
pouvois le desirer, je placai un second
ruban de fil à la place du premier,
je continuai ce pensum tous
les jours jusqu'au vingt septembre
que j'ôtai les quatre épingles en
présence de M^r. Letual maître en
chirurgie et chirurgien major de
l'hôtel Dieu de Bayeux, comme la
reunion ne me paroissoit pas encore
assez solide je mis sur la plaie
un plumaceau légèrement chargé
de baume Darceus et par dessus
deux petits emplâtres d'André de la
Croix que je soutint avec un petit
bandage, comme la portion de la
levre divisée du costé gauche
avoit fait effort sur les épingles.

je fus obligé de continuer le dernier
pansum jusqu'au six Octobre —
suivant que le malade fut guéri —
au point qu'il est représenté dans le
second portrait, le petit point blanc
qui reste à la lèvre supérieure du
costé gauche de celui cy représente
un des trous faits par les épingles, —
et si je ne me fusse pas éloigné —
en les pansant autant du bord de —
la plaie que je l'ai fait mon —
opération eût certainement —
été infructueuse.

J'ai observé que ce garçon —
parle beaucoup mieux depuis —
qu'il est guéri qu'il ne faisoit —
auparavant. /